

WX-4051 MS

Clock radio

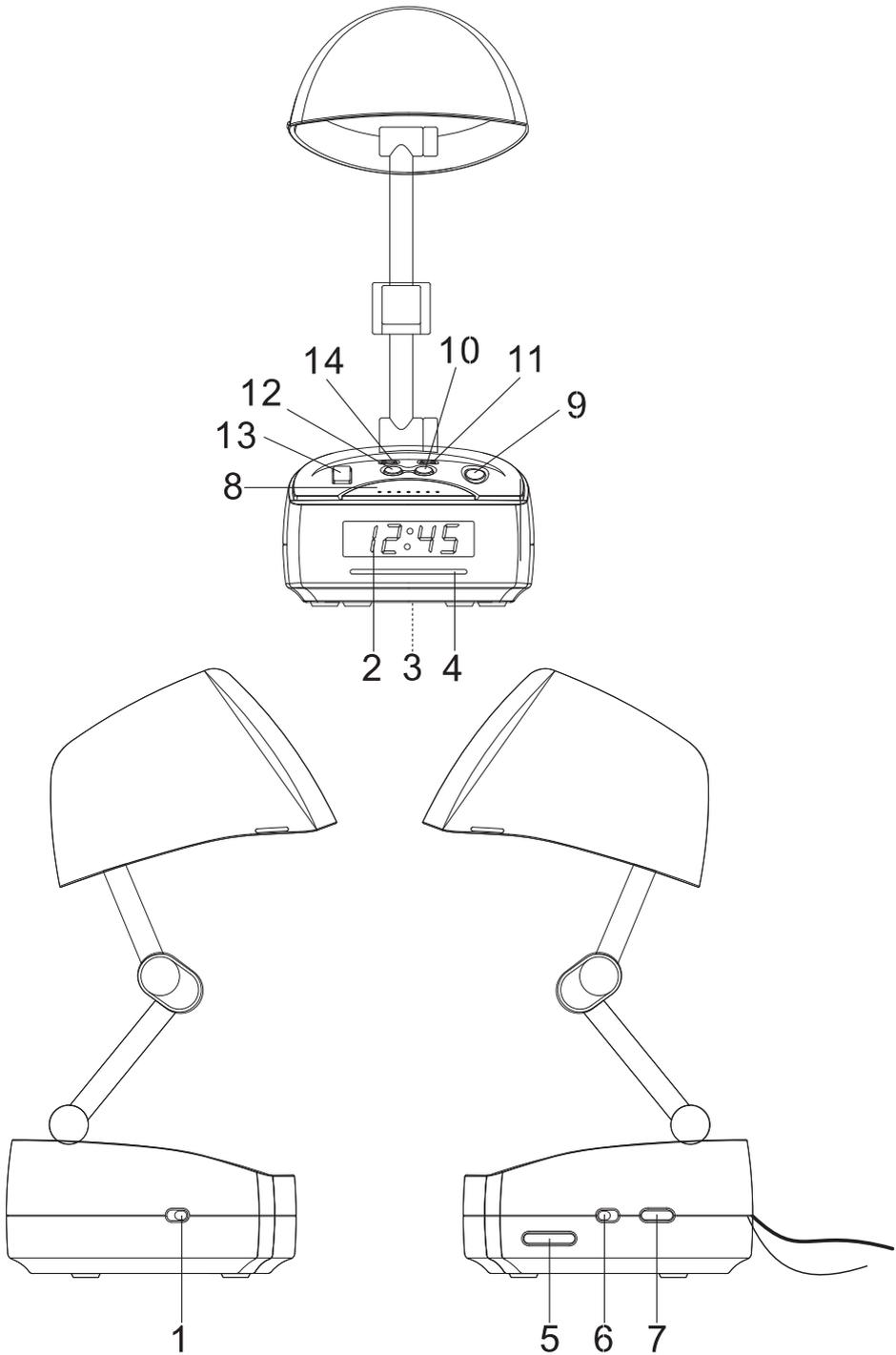
Радиочасы



Winx Club TM © 2003-2011 Rainbow Srl
Все права защищены.
Идея серии принадлежит Игинно Штраффи.
www.winxclub.com

Инструкция по эксплуатации

GB Manual instruction	3
RUS Инструкция по эксплуатации	5
UA Інструкція з експлуатації	7
KZ Пайдалану нұсқасы	9
IT Istruzioni d'uso	11



ВНИМАНИЕ!

Устройство не является детской игрушкой! Не разрешайте детям играть с устройством.

Перед использованием устройства внимательно прочитайте руководство по эксплуатации. Используйте устройство только по его прямому назначению, как изложено в данной инструкции. Неправильное обращение с устройством может привести к его поломке, причинению вреда пользователю или его имуществу.

Данное устройство не предназначено для использования детьми. Использование устройства детьми допускается ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО под контролем лица, отвечающего за их безопасность, если этим лицам даны полные и понятные инструкции о безопасном пользовании устройством и тех опасностях, которые могут возникать при его неправильном пользовании.

РАДИОЧАСЫ С ЛАМПОЙ-НОЧНИКОМ

РАСПОЛОЖЕНИЕ ЭЛЕМЕНТОВ УПРАВЛЕНИЯ

1. Функциональный переключатель ON/OFF/AUTO
2. Дисплей
3. Отсек для батареек
4. Шкала настройки радио
5. Регулятор настройки радио
6. Переключатель диапазонов
7. Регулятор громкости/звонка VOLUME/BUZZER
8. Кнопка короткого сна SNOOZE
9. Кнопка автоматического отключения SLEEP
10. Кнопка настройки минут MINUTE
11. Кнопка установки времени CLOCK
12. Кнопка настройки часов HOUR
13. Кнопка "Вкл./Выкл." для лампы
14. Кнопка будильника ALARM

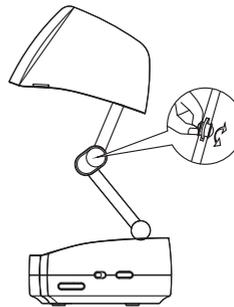
ПИТАНИЕ

1. Подключите сетевой шнур к сети. Убедитесь, что напряжение, указанное на приборе, соответствует напряжению в вашем доме.

2. Вставьте одну батарейку 9 В (не входит в комплект) в отсек для батареек (3). Батарейка поддерживает работу часов, если происходят сбои в электросети. В этих случаях дисплей не высвечивает время, но оно поддерживается. При длительном использовании батарейки могут испортиться и потечь. Если вы будете пользоваться прибором без батареек, то при каждом включении его в сеть необходимо устанавливать время, как описано в разделе "Установка текущего времени".

ВКЛЮЧЕНИЕ ОСВЕЩЕНИЯ

1. Включите сетевой шнур в розетку.
2. Потяните вверх корпус часов с боковых сторон до упора.



3. Закрутите центральные винты, удерживающие корпус с лампой, как показано на рисунке.

4. Установите переключатель освещения (13) в положение ON.

Примечание: Не забудьте установить переключатель освещения (13) в положение OFF перед тем, как сложить абажур.

Перед заменой лампочки убедитесь, что она остыла. Удалите старую лампочку и поставьте на ее место новую (мощность лампочки 25 Вт).

УСТАНОВКА ТЕКУЩЕГО ВРЕМЕНИ

Нажмите и удерживайте кнопку CLOCK (11), при этом установите часы, нажимая на кнопку HOUR (12) и минуты, нажимая на кнопку MINUTE (10). Текущее время будет показано на дисплее (2).

РАДИО

1. Установите функциональный переключатель (1) в позицию ON.
2. Установите частотный переключатель (6) в положение FM1 или FM2.

3. Осуществите настройку на нужную передающую станцию регулятором TUNING (5).
4. Отрегулируйте громкость звучания регулятором VOLUME (7).
5. Для лучшего приема передач в FM-диапазоне вытяните шнур антенны на полную длину.

ПРОБУЖДЕНИЕ ПОД МУЗЫКУ

1. Установите функциональный переключатель в позицию ON (1).
2. Установите частотный переключатель (6) в позицию FM1 или FM2.
3. Настройтесь на нужную станцию регулятором TUNING (5).
4. Установите желаемую громкость (7).
5. Установите функциональный переключатель в позицию AUTO (1), при этом загорится индикатор AUTO.
6. Нажмите и удерживайте кнопку ALARM (14), при этом установите часы (12) и минуты (10), нажимая на соответствующие кнопки.
7. Чтобы проверить, правильно ли установлено время, нажмите кнопку будильника ALARM (14). Установленное время будет занесено в память прибора. Таким образом, радио будет включаться каждый день в одно и то же время.

ПРОБУЖДЕНИЕ ПОД СИГНАЛ БУДИЛЬНИКА

1. Осуществите операции, описанные в разделе “Пробуждение под музыку”.
2. Установите переключатель VOLUME/BUZZER (7) в позицию BUZZER.
3. Чтобы отключить сигнал, нажмите кнопку ALARM OFF (14) или установите функциональный переключатель (1) в позицию ON.

ТАЙМЕР АВТОМАТИЧЕСКОГО ОТКЛЮЧЕНИЯ

Убедитесь, что переключатель (1) не установлен в позиции ON, иначе прибор не отключится по истечении установленного времени.

1. Чтобы радио отключилось по прошествии определенного периода времени (от 1 мин. до 1ч. 59 мин.), нажмите и удерживайте кнопку SLEEP (9), при этом установите нужное время кнопками HOUR (12) и MIN (10).
2. По истечении установленного времени радио отключится автоматически. Чтобы от-

ключить его ранее установленного времени, нажмите на кнопку SNOOZE (8).

ФУНКЦИЯ “КОРОТКИЙ СОН”

1. Сигнал будильника или мелодию можно отключить на 9 минут нажатием на кнопку SNOOZE (8). В это время вы можете слегка подремать. Через 9 минут сигнал повторится.
2. Установите функциональный переключатель (1) в позицию OFF, чтобы отключить сигнал будильника.

УХОД

Протирайте корпус прибора мягкой тканью, при необходимости смочите ее в теплой воде. Перед чистой отключите прибор от сети.

Не используйте для чистки абразивы или чистящие средства: они могут повредить корпус. Изделие не предназначено для использования в помещениях с повышенной влажностью. Не допускайте попадание воды на корпус и внутрь изделия. Нормальная вентиляция изделия продлит срок его службы.

СПЕЦИФИКАЦИЯ

Частотные диапазоны:

FM1 - 64-88 МГц

FM2 - 88-108 МГц

Батарейка: 9 В (не прилагается)

Источник питания: 220–240 В~50 Гц

Производитель оставляет за собой право изменять характеристики прибора без предварительного уведомления.

Срок службы прибора - 3 года



ME 61

Данное изделие соответствует всем требуемым европейским и российским стандартам безопасности и гигиены.

АНДЕР ПРОДАКТС ГмбХ, Австрия
Нойбаугюртель, 38/7А 1070, Вена, Австрия
Сделано в Китае

GB

A production date of the item is indicated in the serial number on the technical data plate. A serial number is an eleven-unit number, with the first four figures indicating the production date. For example, serial number 0606xxxxxxx means that the item was manufactured in June (the sixth month) 2006.

RUS

Дата производства изделия указана в серийном номере на табличке с техническими данными. Серийный номер представляет собой одиннадцатизначное число, первые четыре цифры которого обозначают дату производства. Например, серийный номер 0606xxxxxxx означает, что изделие было произведено в июне (шестой месяц) 2006 года.

UA

Дата виробництва виробу вказана в серійному номері на табличці з технічними даними. Серійний номер представляє собою одинадцятизначне число, перші чотири цифри якого означають дату виробництва. Наприклад, серійний номер 0606xxxxxxx означає, що виріб був виготовлений в червні (шостий місяць) 2006 року.

KZ

Бұйымның шығарылған мерзімі техникалық деректері бар кестедегі сериялық нөмірде көрсетілген. Сериялық нөмір он бір саннан тұрады, оның бірінші төрт саны шығару мерзімін білдіреді. Мысалы, сериялық нөмір 0606xxxxxxx болса, бұл бұйым 2006 жылдың маусым айында (алтыншы ай) жасалғанын білдіреді.

IT

La data della fabbricazione del prodotto è indicata nel numero di serie sulla targhetta con i dati tecnici. Il numero di serie è un numero di undici cifre, in qui le prime quattro cifre significano la data della fabbricazione. Ad esempio, il numero di serie 0606xxxxxxx significa che il prodotto è stato fabbricato in giugno (sesto mese) dell'anno 2006.



© ООО ГОЛДЕР-ЭЛЕКТРОНИКС, 2011
© GOLDER-ELECTRONICS LLC, 2011